

2022-09-21
強制檢測公告詳情 (2022 年第 849 號號外公告)
Details of Compulsory Testing Notice (G.N. (E.) 849 of 2022)

類別人士

Category of Persons

(I)(a)(i) 陽性檢測個案曾到訪的地點
Places Visited by Tested Positive Cases

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士（不論以何種身分身處該等地點，包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客，另有指明者除外）為指明類別人士^[見附註]：

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	馬鞍山錦豐苑錦莉閣 Kam Lei House, Kam Fung Court, Ma On Shan	2022-09-15 ~ 2022-09-21 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-22 或 2022-09-23 2022-09-22 or 2022-09-23
2.	屯門良景邨良賢樓 Leung Yin House, Leung King Estate, Tuen Mun	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	將軍澳富康花園 9 座 Block 9, Beverly Garden, Tseung Kwan O		
4.	馬鞍山錦龍苑龍耀閣 Lung Yiu House, Kam Lung Court, Ma On Shan		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
5.	柴灣杏花邨 35 座 Block 35, Heng Fa Chuen, Chai Wan	2022-09-15 ~ 2022-09-21 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-22 或 2022-09-23 2022-09-22 or 2022-09-23
6.	鴨脷洲利東邨東平樓 Tung Ping House, Lei Tung Estate, Ap Lei Chau	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
7.	青衣長安邨安湄樓 On Mei House, Cheung On Estate, Tsing Yi		
8.	觀塘安泰邨盛泰樓 Shing Tai House, On Tai Estate, Kwun Tong		
9.	藍田興田邨美田樓 Mei Tin House, Hing Tin Estate, Lam Tin		
10.	牛頭角牛頭角下邨貴亮樓 Kwai Leung House, Lower Ngau Tau Kok Estate, Ngau Tau Kok		
11.	天水圍天瑞二邨瑞林樓 Shui Lam House, Tin Shui (2) Estate, Tin Shui Wai		
12.	將軍澳安寧花園 2 座 Block 2, On Ning Garden, Tseung Kwan O		

	<p>指明地點 Specified place</p>	<p>指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p>須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
13.	<p>將軍澳英明苑明安閣 Ming On House, Ying Ming Court, Tseung Kwan O</p>	<p>2022-09-15 ~ 2022-09-21 (曾身處指明場所超過兩 小時)</p>	<p>2022-09-22 或 2022-09-23 2022-09-22 or 2022-09-23</p>
14.	<p>上水寶石湖邨碧玉樓 Bik Yuk House, Po Shek Wu Estate, Sheung Shui</p>	<p>(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)</p>	
15.	<p>葵涌石籬二邨石歡樓 Shek Foon House, Shek Lei (II) Estate, Kwai Chung</p>		
16.	<p>柴灣小西灣邨瑞富樓 Sui Fu House, Siu Sai Wan Estate, Chai Wan</p>		
17.	<p>牛池灣彩雲二邨啟輝樓 Kai Fai House, Choi Wan (2) Estate, Ngau Chi Wan</p>		
18.	<p>將軍澳寶盈花園 5 座 Tower 5, Bauhinia Garden, Tseung Kwan O</p>		
19.	<p>屯門悅湖山莊 4 座 Block 4, Yuet Wu Villa, Tuen Mun</p>		
20.	<p>香港仔嘉隆苑嘉傑閣 Ka Kit House, Ka Lung Court, Aberdeen</p>		
21.	<p>深井碧堤半島 2 座 Tower 2, Bellagio, Sham Tseng</p>		

	<p>指明地點 Specified place</p>	<p>指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p>須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
22.	<p>東涌映灣園賞濤軒 1 座 Tower 1, Monterey Cove, Caribbean Coast, Tung Chung</p>	<p>2022-09-15 ~ 2022-09-21 (曾身處指明場所超過兩 小時) (Stayed at the specified premises for more than 2 hours)</p>	<p>2022-09-22 或 2022-09-23 2022-09-22 or 2022-09-23</p>
23.	<p>粉嶺牽晴間 1 座 Block 1, Dawning Views, Fanling</p>		
24.	<p>北角堡壘街 33 號永寶大廈 Wing Po Mansion, 33 Fort Street, North Point</p>		
25.	<p>粉嶺皇后山邨皇溢樓 Wong Yet House, Queens Hill Estate, Fanling</p>		
26.	<p>天水圍天悅邨悅貴樓 Yuet Kwai House, Tin Yuet Estate, Tin Shui Wai</p>		
27.	<p>荃灣海濱花園海珠閣 Hoi Chu Mansion, Riviera Gardens, Tsuen Wan</p>		
28.	<p>屯門富泰邨賢泰樓 Yin Tai House, Fu Tai Estate, Tuen Mun</p>		
29.	<p>大圍美田邨美致樓 Mei Chi House, Mei Tin Estate, Tai Wai</p>		

	<p>指明地點 Specified place</p>	<p>指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p>須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
30.	<p>慈雲山慈樂邨樂信樓 Lok Shun House, Tsz Lok Estate, Tsz Wan Shan</p>	<p>2022-09-15 ~ 2022-09-21 (曾身處指明場所超過兩 小時)</p>	<p>2022-09-22 或 2022-09-23 2022-09-22 or 2022-09-23</p>
31.	<p>紅磡黃埔花園翠楊苑 5 座 Block 5, Willow Mansions, Whampoa Garden, Hung Hom</p>	<p>(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)</p>	
32.	<p>荃灣海濱花園海濤閣 Hoi Tao Mansion, Riviera Gardens, Tsuen Wan</p>		
33.	<p>將軍澳峻滢 II 第 1 座 Tower 1, The Beaumont II, Tseung Kwan O</p>		
34.	<p>將軍澳佳景路 9 號浩明苑 Ho Ming Court, 9 Kai King Road, Tseung Kwan O</p>		
35.	<p>屯門友愛邨愛廉樓 Oi Lim House, Yau Oi Estate, Tuen Mun</p>		
36.	<p>深水埗海達邨海盛樓 Hoi Shing House, Hoi Tat Estate, Sham Shui Po</p>		
37.	<p>秀茂坪秀茂坪南邨秀旺樓 Sau Wong House, Sau Mau Ping (South) Estate, Sau Mau Ping</p>		

	<p>指明地點 Specified place</p>	<p>指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]</p>	<p>須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]</p>
38.	將軍澳新寶城 5 座 Block 5, La Cite Noble, Tseung Kwan O	2022-09-15 ~ 2022-09-21 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-22 或 2022-09-23 2022-09-22 or 2022-09-23
39.	紅磡海濱南岸 3 座 Tower 3, Harbour Place, Hung Hom	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
40.	鰂魚涌逸樺園 2 座 Tower 2, The Orchards, Quarry Bay		
41.	沙田御龍山 6 座 Tower 6, The Palazzo, Sha Tin		
42.	元朗青山公路洪水橋段 600 號尚城 2 座 Tower 2, Uptown, 600 Castle Peak Road Hung Shui Kiu, Yuen Long		
43.	香港仔嘉隆苑嘉俊閣 Ka Chun House, Ka Lung Court, Aberdeen		
44.	屯門大興花園 2 期 8 座 Block 8, Phase 2, Tai Hing Gardens, Tuen Mun		
45.	天水圍天耀一邨耀康樓 Yiu Hong House, Tin Yiu (1) Estate, Tin Shui Wai		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
46.	荃灣海濱花園海葵閣 Hoi Kwai Mansion, Riviera Gardens, Tsuen Wan	2022-09-15 ~ 2022-09-21 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-22 或 2022-09-23 2022-09-22 or 2022-09-23
47.	觀塘翠屏(北)邨翠榆樓 Tsui Yue House, Tsui Ping (North) Estate, Kwun Tong	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
48.	九龍城啟晴邨滿晴樓 Mun Ching House, Kai Ching Estate, Kowloon City		
49.	屯門澤豐花園澤民樓 Civic House, Affluence Garden, Tuen Mun		
50.	天水圍天富苑元富閣 Yuen Fu House, Tin Fu Court, Tin Shui Wai		
51.	東涌逸東一邨雍逸樓 Yung Yat House, Yat Tung (1) Estate, Tung Chung		
52.	藍田廣田邨廣靖樓 Kwong Ching House, Kwong Tin Estate, Lam Tin		
53.	長沙灣元州邨元慧樓 Un Wai House, Un Chau Estate, Cheung Sha Wan		
54.	屯門大興花園 2 期 9 座 Block 9, Phase 2, Tai Hing Gardens, Tuen Mun		

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
55.	紅磡海逸豪園 19 座 Tower 19, Laguna Verde, Hung Hom	2022-09-15 ~ 2022-09-21 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-22 或 2022-09-23 2022-09-22 or 2022-09-23
56.	鰂魚涌康怡花園 H1 座 Block H1, Kornhill, Quarry Bay	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
57.	筲箕灣愛蝶灣 3 座 Block 3, Aldrich Garden, Shau Kei Wan		
58.	石硤尾白田邨健田樓 Kin Tin House, Pak Tin Estate, Shek Kip Mei		
59.	大埔富亨邨亨耀樓 Heng Yiu House, Fu Heng Estate, Tai Po		
60.	屯門蝴蝶邨蝶聚樓 Tip Chui House, Butterfly Estate, Tuen Mun		
61.	馬鞍山恆安邨恆海樓 Heng Hoi House, Heng On Estate, Ma On Shan		
62.	長沙灣蘇屋邨杜鵑樓 Azalea House, So Uk Estate, Cheung Sha Wan		

(I)(a)(ii) 陽性檢測個案曾乘搭的公共交通工具**Public Transport Taken by Tested Positive Cases**

無
Nil

(I)(a)(iii) 污水樣本檢測呈陽性的地點**Places with Sewage Sample(s) Tested Positive**

指明任何曾於以下指明期間及時段身處指明地點的人士（不論以何種身分身處該等地點，包括但不限於全職、兼職和替假員工、住客、學生及訪客，另有指明者除外）為指明類別人士^[見附註]：

Specify any persons who had been present at the following specified places during the specified date(s) and time period(s) (in any capacity including but not limited to full-time, part-time and relief staff, residents, students and visitors, unless otherwise specified) as the specified category of persons^[Note]:

	指明地點 Specified place	指明期間及時段 (視情況而定任何一個 期間及時段) [年年年-月月-日日] Specified date(s) and time period(s) (Any of the specified date(s) and time period(s) as applicable) [YYYY-MM-DD]	須進行檢測日期 [年年年-月月-日日] Required testing dates [YYYY-MM-DD]
1.	將軍澳健明邨健華樓 Kin Wa House, Kin Ming Estate, Tseung Kwan O	2022-09-15 ~ 2022-09-21 (曾身處指明場所超過兩 小時)	2022-09-22 或 2022-09-23 2022-09-22 or 2022-09-23
2.	柴灣環翠邨福翠樓 Fook Tsui House, Wan Tsui Estate, Chai Wan	(Stayed at the specified premises for more than 2 hours)	
3.	柴灣環翠邨喜翠樓 Hei Tsui House, Wan Tsui Estate, Chai Wan		
4.	柴灣環翠邨利翠樓 Lee Tsui House, Wan Tsui Estate, Chai Wan		
5.	油塘油麗邨頤麗樓 Yi Lai House, Yau Lai Estate, Yau Tong		

(I)(a)(iv) 與陽性檢測個案有關的地點
Places Relevant to Tested Positive Cases

無
Nil

(I)(b) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（幼稚園／幼兒中心）
Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Kindergarten/ Child Care Centre)

無
Nil

(I)(c) 上呼吸道感染及／或流感樣疾病個案（小學）
Upper Respiratory Tract Infection and/or Influenza-like Illness Cases
(Primary School)

無
Nil

(I)(d) 陽性檢測個案曾到訪的地點（醫院管理局設施）
Places Visited by Tested Positive Cases (Facilities of the Hospital Authority)

無
Nil

附註：
Note:

上述第(I)(a)(i)及第(I)(a)(iii)部分的指明地點不包括非住宅單位。
The non-domestic units are excluded from the specific place in Part (I)(a)(i) and Part (I)(a)(iii) above.

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士，須根據《預防及控制疾病規例》(第 599 章，附屬法例 A)第 22 條接受檢疫，在檢疫期間則無須遵從本公告中的規定。

如果屬於上述第(I)部分中指明的類別人士在須進行檢測日期在醫院或隔離設施接受治療或隔離，有關人士在知會醫護人員有關適用檢測要求並在住院或隔離期間遵從相關醫院或隔離設施的檢測安排的情況下，會獲視為已遵從強制檢測公告的規定。

上述第(I)部分中指明的類別人士如在 2022 年 6 月 21 日或之後取得 2019 冠狀病毒病的聚合酶連鎖反應核酸檢測或快速抗原測試的陽性檢測結果(有關人士)，則無須按本公告的規定進行檢測。有關人士須向訂明人員按以下規定出示相關證明文件：

- (a) 就曾在聚合酶連鎖反應核酸檢測中取得陽性檢測結果的人士——出示相關載有陽性檢測結果的電話短訊通知；或

- (b) 就曾在快速抗原測試中取得陽性檢測結果的人士——出示在政府「2019 冠狀病毒快速抗原測試陽性結果人士申報系統」作出申報後獲發的電話短訊通知或隔離令。

如有關人士未能出示相關證明文件，則仍須按本公告的規定進行檢測。

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is required to undergo quarantine pursuant to section 22 of the Prevention and Control of Disease Regulation (Chapter 599, sub. leg. A), that person is not required to comply with the requirements set out in this Notice during the quarantine period.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above is receiving treatment or under isolation in a hospital or an isolation facility on the required testing date(s), he/she would be taken to have complied with the requirements set out in the compulsory testing notice if he/she informs a medical professional of the applicable testing requirements and follows the testing arrangement as instructed by the hospital or isolation facility concerned during his/her hospitalisation or isolation.

If a person who falls within the category specified in Part (I) above had obtained on or after 21 June 2022 a positive test result in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test or rapid antigen test for COVID-19 (*relevant person*), then he/she needs not undergo testing in accordance with the requirements of this Notice. The relevant person must produce the relevant documentary proof to a prescribed officer as required below:—

- (a) in respect of a person who had been tested positive in a polymerase chain reaction-based nucleic acid test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification containing the positive result of the test; or
- (b) in respect of a person who had been tested positive in a rapid antigen test—produce the relevant SMS (mobile phone text message) notification or isolation order issued after making a declaration on the Government’s “Declaration System for individuals tested positive for COVID-19 using Rapid Antigen Test”.

If the relevant person cannot produce the relevant documentary proof, then he/she must still undergo testing in accordance with the requirements of this Notice.

所有檢測必須使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行，除非有關人士持有註冊醫生發出醫生證明書，證明其因健康原因而未能使用鼻腔和咽喉合併拭子樣本進行檢測。

All tests require using a sample taken through combined nasal and throat swabs, except for persons holding a medical certificate issued by a registered medical practitioner proving that they are unfit to undergo testing using a sample taken through combined nasal and throat swabs because of health reasons.

若在進行指明檢測期間的任何時間，三號或以上熱帶氣旋警告信號懸掛，或紅／黑色暴雨警告信號或政府公布的「超強颱風後的極端情況」生效，進行指明檢測的期間將會延長一天（*因應惡劣天氣而延長的檢測期間*）。

If the tropical cyclone signal No. 3 or above is hoisted, or a red/black rainstorm warning signal or “extreme conditions after super typhoons” announced by the Government is/are in force at any time during the period for undergoing the Specified Test, the period for undergoing the Specified Test will be extended for 1 day (*the Extended Testing Period due to Inclement Weather*).